

VALLE DE ELDA

SEMANARIO DE INFORMACIÓN LOCAL, DEPORTES Y ESPECTÁCULOS

Depósito Legal: A - 9-1958

Año XLIII • Núm. 2.112 • Elda, 16 de julio 1998 • Precio: 75 pts.

Documentos y recuerdos de Castelar serán expuestos en Elda con motivo del centenario de su muerte



La Mancomunidad Intermunicipal del Vinalopó tiene el propósito de celebrar el primer centenario de la muerte de D. Emilio Castelar y Ripoll con la importancia que, sin duda alguna, el gran tribuno se merece.

Con tal motivo, una representación de la Mancomunidad se desplazó hace unos días a Madrid, con el fin de examinar los fondos, documentos, recuerdos personales, etc. que el Congreso de los Diputados posee sobre el ilustre político. Se pudo comprobar la existencia en el Parlamento de gran cantidad de documentos, objetos y retratos de Castelar, más que suficientes para celebrar con ellos una exposición, que

(CONTINÚA EN LA PÁGINA CUATRO)

Una autovía unirá las comarcas del Vinalopó con el litoral mediterráneo

Dentro del abanico de iniciativas que configuran el llamado Eje del Vinalopó, se enmarca un gran proyecto, el de la construcción de una nueva autovía que servirá de enlace entre las comarcas del Alto, Medio y Bajo Vinalopó con el litoral mediterráneo, concretamente con la localidad de Santa Pola y constituirá una vía alternativa de la autovía del Mediterráneo.

(CONTINÚA EN LA PÁGINA CUATRO)

DURANTE EL MES DE JULIO "VALLE DE ELDA" APARECERÁ LOS JUEVES TARDE

Durante el presente mes de Julio, y como efectuamos en años anteriores, VALLE DE ELDA aparecerá en la TARDE DE LOS JUEVES en lugar de su fecha habitual. Por este motivo, tanto colaboraciones y comunicados como anuncios serán incluidos únicamente los que nos lleguen hasta el MARTES AL MEDIODÍA.

2112

Con las reformas previstas, el Mercado Central cambiará de fisonomía

- La instalación de las frutas y verduras en la planta baja, una de las variaciones más destacadas

Ya hace tiempo que se venía hablando de unos cambios necesarios, a realizar en los dos edificios

(CONTINÚA EN LA PÁGINA NUEVE)

Se fija la segunda quincena de Septiembre como fecha tope para las obras del Pabellón Polideportivo

Pocos proyectos municipales habrán sufrido las vicisitudes, los aplazamientos y las discusiones sobre el mismo como el correspondiente a la construcción de un pabellón polideportivo para la ciudad, ya hace mucho tiempo concedido por la Generalidad como compensación por el traslado de la Feria Internacional del Calzado, y con un presupuesto de 500 millones de pesetas.

La cuestión, sobre la que tantas veces hemos hablado, parece que ha encontrado ahora su cauce y resolución definitivos y que las obras del nuevo polideportivo podrán ser iniciadas en la segunda quincena del próximo mes de Septiembre, y terminadas en unos 10 meses.

Así se acordó el pasado lunes, día 6, en la reunión mantenida por el alcalde de la ciudad, Juan

(CONTINÚA EN LA PÁGINA NUEVE)

El Jueves de la pasada semana comenzaron las actividades en el Campo de Trabajo Juvenil de El Monastil



El director del Instituto Valenciano de la Juventud, Ximo Lanuza, acompañado del alcalde eldense, Juan Pascual Azorín, y del arqueólogo municipal, Antonio M. Poveda, en la visita realizada al campo de trabajo de El Monastil (Foto CRUCES-ERNES).

(CONTINÚA EN LA PÁGINA NUEVE)

BASILIO
fotografía

SEGUNDAS COPIAS GRATIS

PIDE DOS COPIAS DE CADA
AL REVELAR TUS CARRETES
Y SÓLO TE COBRAREMOS UNA.

LA BUENA NUEVA

EL ESPÍRITU SANTO EN EL EVANGELIO DE LUCAS Y EN EL LIBRO DE LOS HECHOS DE LOS APÓSTOLES (11)

(Continuación)
El espíritu, promesa del padre y don de Jesús.

La donación del Espíritu es un tema postpascual. La gran diferencia entre los setenta y dos enviados a misionar antes de Pascua y los Apóstoles enviados por el Resucitado a ser sus testigos (Hechos 1,8) es precisamente el don del Espíritu. El Espíritu siempre acompaña de la referencia al Padre (Lucas 24, 49; Hechos 1, 4-5). En base a Hechos 2,33 está claro que Jesús recibe del padre el Espíritu y lo derrama sobre nosotros. Por esta razón, el Espíritu es promesa del Padre, porque él lo confía a Jesús para que éste lo distribuya. Notemos que en ningún momento se dice que Jesús resucitado necesite del Espíritu: ¡son los creyentes los que lo necesitan!

Entra en la lógica de la salvación que el portador del Espíritu, Jesús, una vez libre de los lazos de la muerte y exaltado cerca de Dios, comunique la efusión del Espíritu. La presencia del Espíritu no anula, más bien corrobora el poder salvador del Resucitado. Así se deduce de Hechos 4,12: "sólo en él hay salvación, pues, bajo el cielo, Dios no ha dado a los hombres ningún otro nombre que pueda salvarnos". Es Dios quien ha resucitado a Jesús y le ha dado la victoria sobre la muerte y el señorío sobre todo lo creado (Hechos 10,36.42).

Pero la glorificación de Jesús es la culminación de la pasión redentora y, en consecuencia, está orientada a la salvación de toda la humanidad. En este sentido, y como norma general, ser bautizado en el nombre de Jesús es el paso previo a la efusión del Espíritu. Sólo en casa de Cornelio, y en el contexto del Pentecostés de los paganos, el Espíritu se anticipa

HORARIO DE MISAS

ELDA

PARROQUIA DE SANTA ANA: De lunes a viernes, 8 mañana y 8 tarde. Sábados, 8 tarde. Domingos y festivos: 8.30 y 11 mañana y 8 tarde.

PARROQUIA DE LA INMACULADA: De lunes a viernes, 8 tarde. Sábados, 7 y 8 tarde. Domingos y festivos, 9, 11 y 12.30 mañana y 8 tarde.

PARROQUIA DE SAN FRANCISCO DE SALES: De martes a sábado, 8 tarde. Domingos y festivos, 9 y 12 mañana.

PARROQUIA DE SAN JOSÉ OBREIRO: De lunes a sábado, 7 tarde. Domingos y festivos, 11 mañana.

HOSPITAL GENERAL: Sábados, 5 tarde.

PARROQUIA DE SAN PASCUAL: Martes, a las 7.30 tarde. Domingos y festivos, 11 mañana.

PETRETER

PARROQUIA DE LA SANTA CRUZ: Lunes a sábado, 8 tarde. Domingos y festivos, 9.30 y 12 mañanas.

PARROQUIA DE SAN BARTOLOMÉ: De lunes a viernes, 8 mañana y 7.30 tarde. Sábados, 8 tarde. Domingos y festivos, 9 y 11 mañana.

y señala el camino de la Iglesia deberá seguir: admitir al bautismo a los que no pertenecen al pueblo de la alianza (Hechos 10,44-48). Así pues, la fe en Jesús incluye el perdón de los pecados, ya que en su nombre los hombres tienen acceso a la salvación de Dios (Hechos 2,38; 10,43). Hay una total sinergia (cooperación) entre el Padre y el Hijo en orden a la elevación del ser humano gracias a la recepción del don del Espíritu.

Por otra parte, no es menor la comunicación existente entre el Espíritu y el Hijo. En el momento crucial de la apertura a los paganos, representados por Cornelio y su familia, el Espíritu había actuado impetuosamente, descendiendo sobre los no judíos, fiel a la voz celestial que marcaba la pauta a Pedro: "Lo que Dios ha hecho puro, no lo tengas por impuro" (Hechos 10,15). Ahora, en un momento no menos crucial, el comienzo de la misión en Europa, Pablo y sus compañeros reciben tres indicaciones: el "Espíritu Santo" les impide ir hacia el sur (Hechos 16,6), el "Espíritu de Jesús" les impide ir hacia el norte (v.7). Deben ir hacia el único punto posible, el oeste, y allí la visión nocturna les convence que Dios les llama "a anunciar la buena nueva" en Europa (v.10). La sinergia entre todo lo divino es perfecta. No hay contradicción posible. El Espíritu aparece a la vez como promesa del padre y don de Jesús. (Continuará)

Francisco Yago Cerezo

ALQUILER

LOCAL COMERCIAL EN EL CENTRO DE ELDA, CON 280 m², IDEAL PARA CAFETERÍA, COMERCIO... 165.000 Ptas./mes

Tif. 96 698 04 96

OBITUARIO

FALLECIDOS DE ELDA

Día 7 de julio: Basilisa González Martínez, de 93 años.

Día 8: Antonia Molina Caballero, de 88 años. Nieves Bernabeu Alenda, de 97. M^a Carmen Herrero Soriano, de 86.

Día 9: Remedios García García, de 80 años.

Día 12: Juan Pastor Mira, de 58 años. Roque Amat Pastor, de 92. Carmen Pilar Gracia, de 71.

FALLECIDOS DE PETRETER

Día 7 de julio: Basilio Navalón Poveda, de 80 años.

Día 13: Bartolomé Amorós Pardo, de 72 años.

ESTUDIOS PARA TEMPORADA

30.000 ptas/mes

HOTEL SANTA ANA

Telf.: 965 380 231 - ELDA (Frente Ayuntamiento)

PABLO J. JUAN MAESTRE

PSICÓLOGO

PSICOANALISTA

Adultos y niños.

Padre Manjón n.º 3, entlo A.

Teléfonos 965 388 779

REGALO CACHORROS

CRUCE PASTOR ALEMÁN

Tifs.: 96 539 16 48

96 539 83 72

FARMACIAS DE URGENCIA
turno de verano

JUEVES, 16 de julio
D. ROBERTO VALERO
Avda. Reina Victoria, 13

VIERNES, 17
D. GABRIEL ARCE
Pablo Iglesias, 143

SÁBADO, 18
D. VIRTUDES HERNÁNDEZ
P. Manjón, 9

DOMINGO, 19
MATEO-FERNÁNDEZ C.B.
Juan Carlos I, 26

LUNES, 20
D. JOSÉ M^a MARÍ
Ortega y Gasset, 26

MARTES, 21
D. ESTHER PADIAL
Alfonso XIII, 48

MIÉRCOLES, 22
D. ALFONSO MARTÍNEZ
Historia, 2

JUEVES, 23
D. M^a. CARMEN RICO
Méjico, 1

NOTA: las farmacias indicadas, además de las de D. MANUEL SERRANO (Av. Chapí, 6) y D. VICENTE GALLARDO (C/ La Estrella, 6) estarán ABIERTAS todos los días laborables en el horario normal. Las restantes farmacias están CERRADAS POR VACACIONES durante todo el mes de JULIO.

BINGO ALPINO

ABIERTO DESDE 3 DE LA TARDE

SALÓN ACONDICIONADO

C/. Murillo, n.º 6. Elda

Teléfono 96 539 39 07

TELÉFONOS ÚTILES

Ayuntamiento.....	965380402/03/04
Policía Municipal (urgencias).....	092
Retén Municipal.....	965385024
Policía Nacional (urgencia).....	091
Policía Nacional.....	965380909/5391311
Guardia Civil.....	96538 09 64
Bomberos (urgencia).....	085
Bomberos.....	965382222/5385080
Cruz Roja.....	965380987
Cruz Roja (información).....	965387603
Juzgados de Instrucción.....	965380071/5381601
Hidrosla (Hidroeléctrica).....	965383662/5380786
Estación FF.CC.....	965382806
Estación de Autobuses.....	966950707
Agua (a deshoras).....	965380402 (ext. 11)
Parada de taxis.....	965381005/965381030/965381014
Taxis (serv. nocturno).....	965380402/5380403
Tanatorio Elda-Petrel.....	965399952
Hospital General (Centr.).....	966989000/966989001
Hosp. Gral. (Control urgencias).....	966989082
Ambulatorio P. Manjón.....	965397682/965380911
Centro Salud Acacias.....	965396847/965396857
Centro Salud (Petrer).....	965375961/965375760
Servicio Urgencias INSALUD.....	965144000
P. Iglesias, 47	
(5 tarde a 9 mañana. Domingos y festivos: 24 horas)	

+

BALBINA RUBIO SERRANO

(VIUDA DE FRANCISCO CASÁÑEZ CASANOVA)

FALLECIÓ EL DÍA 10 DE JUNIO DE 1998

D.E.P.

Sus familiares AGRADECEN las numerosas muestras de condolencia recibidas y participan que la MISA que se celebrará el próximo JUEVES día 23 de julio, a las OCHO de la tarde, en la iglesia de LA INMACULADA, será aplicada por el eterno descanso de su alma, quedando muy agradecidos anticipadamente por la asistencia a la misma.

Este viernes y domingo próximos, actuación de la soprano eldense Ana María Sánchez en el Festival de Verano de Zurich

Para mañana, viernes, y el próximo domingo, días 17 y 19, respectivamente, está prevista la actuación en Zurich (Suiza) de la gran soprano eldense Ana María Sánchez, en cuyo festival de verano va a participar interpretando el "Requiem de Verdi".

Ana María va cubriendo etapas, que se cuentan por éxitos, de su brillante carrera artística, en la que se alternan los escenarios nacionales con los internacionales. Así, tras el extraordinario éxito alcanzado por la artista en su reciente actuación en Palma de Mallorca, es ahora la citada ciudad suiza la que conocerá esa voz excepcional de Ana María, que será dirigida por el músico italiano Ricardo Chailly.

Tras Zurich, le espera a Ana María su participación en el mes de agosto en la "Quincena Musical" de San Sebastián. Más tarde, para el mes de octubre, tiene prevista su actuación en el Teatro Real de Madrid. Todo ello significa una carrera fulgurante, que sitúa ya a Ana María Sánchez en un destacadísimo lugar de la lírica española, por méritos más que sobrados.

Por nuestra parte, los eldenses esperamos verla y oírla, como es sabido, durante nuestras fiestas patronales de septiembre, en las que aceptó actuar como pregonera.

CLASES

DE MATEMÁTICAS
B.U.P. - C.O.U. Y HASTA
3.º DE CARRERA
-GRUPOS REDUCIDOS-
Telf. 939 74 40 44

2111/12

FINCAS TERRADES

VENTA DE PISOS, LOCALES, CHALETS, NAVES INDUSTRIALES Y TODA CLASE DE FINCAS RÚSTICAS Y URBANAS, ALQUILERES, TRASPASOS, HIPOTECAS

JUAN TERRADES IBÁÑEZ

Agente de la Propiedad Inmobiliaria
Colegiado 211

DAHELLÓS, 10, 1.º izqda. TELÉFONO 538 52 42
HORAS DE OFICINA: De 10 a 1.30 y de 4 a 8.30

AGENDA CULTURAL DE PETRER

Viernes día 17 julio 1998.- A las 8 de la tarde, en la Biblioteca Municipal, Recital de Guitarra a cargo de Miguel Angel Rodríguez Méndez, organizado por la Concejalía de Juventud.

Sábado día 18.- A las diez de la noche, en los Jardines del Rey Juan Carlos I (Barrio La Frontera), Concierto por la Banda "Sociedad Unión Musical de Petrer".

Domingo día 19.- A las 8.30 de la tarde, en la Plaza de Baix, concierto de música por la Banda citada anteriormente.

(Ambos conciertos forman parte de los XVIII Festivales "Conciertos de Verano").

Lunes día 20.- En el Centro de Información Juvenil (Casa de la Juventud), presentación de la revista "Mundo Joven". Acto organizado por la Concejalía de Juventud.

DETECTIVES IDELLA

Teléfono 96 539 41 26

SERVICIO GRÚA 24 HORAS DESGUACE DE VEHÍCULOS



Retiramos gratis todo vehículo dado de baja

SALVADOR

Pagamos bien siniestros de vehículos

Ctra. Monóvar-Pinoso - Tel. 965 978 290

Móvil 908 - 46 18 92 (Monóvar)

OFERTA DE TRABAJO SE NECESITAN

MONTADORES DE MUEBLES -CON EXPERIENCIA-

Edad de 20 a 30 años

Llamar a **MUEBLES LOZANO**

Telf. **96 539 74 70**

Miguel Angel Esteve, galardonado en la «XV Exposición de Artistas Alicantinos»

Recientemente ha sido dado a conocer el fallo del Jurado calificador de la «XV Exposición de Artistas Alicantinos», organizada por el Ayuntamiento de Alicante y a la que se presentaron unos 250 cuadros.

En una primera valoración, el Jurado seleccionó 59 obras, que fueron las que figuraron en la referida Exposición. Y últimamente concedió nueve Premios Individuales (consistentes en la adquisición de las obras) a otros tantos cuadros, que pasarán a formar parte del Patrimonio Artístico Municipal de Alicante.

Nos es muy grato señalar que entre los citados premios figura uno para la obra «Formas de la Ciudad», del prestigioso pintor eldense Miguel Angel Esteve Jerónimo, que viene así a sumar un nuevo galardón a su ya larga cuenta de premios y distinciones por su quehacer artístico, sobradamente conocido y apreciado por los aficionados eldenses y de la comarca.

La entrega de los premios tendrá lugar el día 1.º del próximo agosto, en un acto público que se celebrará en la Sala Municipal de exposiciones, Lonja del Pescado, de la capital de la provincia.

ENTRE ELDA Y PETREL

CHALET EN PARCELA DE 2.000 m²
-A DOS MINUTOS DE "MERCADONA"-
6 DORMITORIOS, 2 BAÑOS,
2 SALONES, COCINA CON GALERÍA,
ROPERO, GARAJE DOBLE, CASITA CON
CHIMENEA BAJA, PISCINA, MUCHOS
ARBOLES, PLANTAS Y ZONAS DE
CESPED. 2 ENTRADAS Y CALLES
ASFALTADAS.

PRECIO: 29 MILLONES

Teléf. **96 537 23 17**

2102/04



Peregrinar, don de fe

Nueva experiencia para los peregrinos de Lourdes, que este año han realizado el viaje en autocar.

En general ha sido muy positivo; se temía por romper la convivencia del tren pero, gracias a las guías que ha llevado cada autocar, se ha conseguido un viaje cómodo y de unión entre todos.

El tren este año viajó con enfermos y personal de servicio, realizando el viaje sin complicaciones; esperemos que el próximo año se puedan arreglar las cosas y tengamos aunque sea un sólo tren para llevar a los enfermos.

El gran milagro de Lourdes es la aceptación, por parte de todos, de su estado o situación, la alegría de sentirse en Lourdes, de sentirse acogido y apreciado por todos los voluntarios con la moral que les transmiten; sobre todo los jóvenes es más meritorio, en un mundo de egoísmo y pasotismo en que nos encontramos.

En Lourdes todas las expresiones de las caras de los enfermos están llenas de felicidad. Este es el milagro de Lourdes, y todo voluntario tiene que procurar que esta alegría y este desprendimiento continúe todo el año en su forma de vida y el darse a los demás.

Maruja Navarro

LA BODA DEL AÑO



Tras la final del Mundial, llega el gran acontecimiento del año: EL SÁBADO 18 DE JULIO, A LAS 12 h. EN LA IGLESIA DE SANTA ANA, CONTRAERÁN MATRIMONIO PAQUI Y RODA.

P.D. : sus amigos les dan la enhorabuena.

Documentos y recuerdos de Castelar serán expuestos en Elda con motivo del centenario de su muerte

(VIENE DE LA PRIMERA)

vendría a sumarse a los demás actos que la Mancomunidad prepara para la celebración del centenario.

Como consecuencia, el actual gerente de la Mancomunidad, Enrique Peiró, explicó que en la próxima reunión de la comisión que se encarga de organizar los actos de la conmemoración se solicitará al Parlamento la cesión temporal de los fondos sobre Castelar que posee, para celebrar con ellos una exposición. La misma tendría lugar en la sede de la Comunidad, próxima a inaugurarse en Elda, teniendo después un carácter itinerante por las diversas poblaciones de la comunidad supramunicipal.

El concejal eldense Manuel Se-

rrano, que formó parte de la comisión que se desplazó a Madrid, se refirió a una de las principales piezas del fondo existente en el Congreso: unas actas de diputado de Castelar por la provincia de Huesca, especialmente interesantes. También comentó Serrano que este centenario adquiriría igualmente otra especial significación si para entonces las obras del Teatro Castelar eldense estuvieran ya terminadas y se pudiera llevar a cabo su inauguración.

Entre los detalles de la conmemoración, a iniciativa del Centro Excursionista Eldense, se solicitará a la Dirección General de Correos la emisión de un sello con la efigie de D. Emilio.

Una autovía unirá las comarcas del Vinalopó con el litoral mediterráneo

(VIENE DE LA PRIMERA)

La nueva vía de comunicación partirá de Villena y pasará por Sax, Elda, Petrer, Novelda, Aspe y Elche, para salir a la costa por la ya citada localidad de Santa Pola.

En una reunión celebrada hace unos días, el conseller de Obras Públicas, José Ramón García Antón, aseguró a los alcaldes de las citadas poblaciones que se tenía el propósito de redactar cuanto antes este proyecto, que se espera esté terminado dentro del presente año.

En futuras reuniones se irán concretando más detalles, como los plazos de ejecución de las obras, el coste de la nueva autovía, etc. De momento, la previsión que se ha hecho al iniciarse el proyecto sólo se ha referido a que las obras puedan ser sacadas a subasta pública dentro del próximo año 1999.

ELDA SE HA INTEGRADO YA EN "ISLA INTERIOR", EMPRESA DE PROMOCIÓN TURÍSTICA

El consorcio turístico llamado "Isla Interior", de cuyo proyecto ya hablemos en alguno de nuestros números anteriores, está a punto de iniciar su andadura, con el objetivo de llevar a cabo la promoción turística de las poblaciones del Alto y Medio Vinalopó que lo constituyen.

En lo que a nuestra ciudad se refiere, en el último pleno municipal celebrado se acordó sumarse a este consorcio de promoción de los atractivos turísticos de la zona, habiéndose procedido a la aprobación de sus estatutos.

Como quiera que esta misma aprobación ha sido ya concedida por la mayoría de las poblaciones del consorcio, se tiene previsto celebrar en breve fecha una reunión, en la que se dará el espaldarazo final al proyecto y se fijarán sus objetivos más inmediatos.

En relación a su financiación, también está decidido ya que la misma se llevará a cabo mediante un criterio proporcional, teniendo en cuenta el número de habitantes y los atractivos turísticos de cada lugar.

CLÍNICA DE ORTODONCIA

Dra. María Dolores González Cerdá
C/. María Guerrero, n.º 7 - 1.º D
Tels. 965 390 755 - 965 382 238 - ELDA

TAPICERÍA PINTADO

TAPIZADO DE COCHES EN GENERAL
RESTAURACION DE TRESILLOS,
SOFÁS, SILLONES, SOFÁS DE
ENCARGO Y A MEDIDA
APARTADO DE REJILLAS
C/. Dos de Mayo, 16 - ELDA
ENCARGOS: Tif. 96 537 25 38
(Mediodía y noche)

MARÍA RICO SÁNCHEZ

FALLECIÓ EL 19 DE JUNIO DE 1998
A LOS 91 AÑOS DE EDAD

D.E.P.

Su hijo, Joaquín Romero Rico; hija política Isabel Vidal Vera; hermanas Leofrida y Pilar; nietos, biznietos y demás familiares, ruegan una oración por su alma y participan que la Misa que se celebrará el próximo LUNES, día VEINTE de Julio actual, a las OCHO de la tarde, en la Iglesia de Santa Ana, será aplicada por su eterno descanso, agradeciendo anticipadamente su asistencia a la misma por lo que les quedarán profundamente reconocidos.

Elda y Julio 1998

DOLORES CARBONELL MARÍN

(VIUDA DE FENELÓN GARCÍA AMORÓS)
FALLECIÓ EL 22 DE JUNIO DE 1998

E.P.D.

Su hijo, Fenelón García Carbonell; hija política, Rosa López; nietos, Fenelón, Francisco Javier, Natalia y María Rosa; hermanos, Francisco, Isabel, Maruja y Carmen; sobrinos y demás familiares, ruegan una oración por su alma y participan que será aplicada por su eterno descanso la Misa que se celebrará el próximo MIÉRCOLES día 22 JULIO, a las OCHO de la tarde, en la Iglesia de LA INMACULADA, agradeciendo anticipadamente la asistencia a dicho piadoso acto.

PEPE GOTERAS Y OTILIO CHAPUZAS A DOMICILIO

No dude en llamar por pequeña que sea la chapuza. Toda clase de reparaciones del hogar, casa de campo, reparaciones de albañilería, electricidad, electrodomésticos, persianas, carpintería, pintura y reformas en general. REPASE SU TEJADO ANTES DE LAS LLUVIAS.
Teléfono 965 385 659 (Contestador automático)
Tel. móvil. 908 86 20 03
(A cualquier hora, incluso festivos)
Por favor, recorte este anuncio y guárdelo.
1927 Algún día me puede necesitar.

VENTA

ENTRESUELO comercial en Elda, frente al Parque Cruz de los Caídos. Local diáfano, con baño. Ideal para oficinas. 4.300.000 Ptas.

Telf.: 96 698 04 96

ALQUILO

APARTAMENTO EN TORREVIEJA, PLAYA DEL CURA. 3 DORMITORIOS, AMPLIA TERRAZA.

☎ 96 537 19 18

SE ALQUILA

APARTHOTEL EN PLAYA DEL ALBIR (A 3 KMS. DE BENIDORM). DOS ÚLTIMAS SEMANAS DE AGOSTO.

☎ 96 539 08 22

Dos nuevas ambulancias (tipo mini-UVIS) entrarán en servicio en las comarcas del Alto y Medio Vinalopó



El director general de Atención Primaria, Diego Castell, en un momento de su visita al Centro de Salud de Petrel, junto con las autoridades locales.

El pasado martes, día 7, estuvo en Petrer el director general de Atención Primaria y Farmacia, Diego Castell, al objeto de conocer "in situ" los terrenos en los que se va a levantar el nuevo Centro de Salud que ha sido adjudicado a la vecina población.

En el transcurso de su visita, Castell se refirió a la decisión que la Conselleria de Sanidad tiene tomada para dotar de dos nuevas ambulancias a las comarcas del Alto y Medio Vinalopó, destinadas a atender las urgencias médicas "reales" de toda la amplia zona, concesión que se hará efectiva en un plazo no menor de un año y no mayor de año y medio.

Estas unidades son auténticas

"mini-UVIS", con una dotación de cinco médicos, cinco auxiliares y un conductor, y un coste de unos 70 millones de pesetas cada una de ellas. Están preparadas para atender las urgencias "reales", según manifestó el director de Atención Primaria, y tienen un radio de acción de unos 30 kilómetros, por lo que con dos unidades quedará perfectamente cubierta toda el área a cuyo servicio van destinadas. Tienen capacidad para prestar servicio a una población de unos 130.000 habitantes, por lo que entre las dos ambulancias se atenderá perfectamente a las aproximadamente 200.000 personas de las dos citadas comarcas.

El director de Atención Especializada calificó de muy satisfactoria la marcha del Hospital General de Elda

• Se han reducido en un 67% las listas de espera y en el 80% las reclamaciones

El miércoles de la pasada semana, día 8, estuvo en Elda el director general de Atención Especializada, Marciano Gómez, celebrando una larga entrevista con el director del Hospital General, Domingo Borrego, en la que se realizó un repaso y se hizo balance de la gestión hospitalaria durante el pasado 1997.

Según Marciano Gómez, la actividad desarrollada por el centro en el pasado año debe considerarse como muy positiva y satisfactoria. Tras analizar los datos que contiene la memoria del año pasado, el director general señaló que los resultados son espectaculares: ha bajado considerablemente el número de días de hospitalización de los enfermos, ha aumentado el de intervenciones quirúrgicas, se han reducido en un 67% las listas de espera y en un 80% las reclamaciones. Todo ello habla bien a las claras de una gran mejora en la calidad asistencial prestada a los pacientes.

Por otro lado, Gómez se refirió a la buena acogida que había tenido el plan de choque de la Conselleria de Sanidad, por el que los enfermos en lista de espera podían elegir libremente el centro donde querían ser operados, lo que ha permitido una notable descongestión de los hospitales habituales.

Aunque durante el último año

la Conselleria ha realizado en el Hospital de Elda una inversión de unos 500 millones de pesetas para incrementar servicios y plantillas, el señor Gómez reconoció la necesidad actual de ampliación de distintos servicios del Hospital, tales como aumento del número de camas y mejora de las Consultas Externas, pero indicó que se debe esperar a ver el resultado de los proyectos en marcha para decidir sobre cualquier plan de ampliación hospitalaria. Tales proyectos en marcha son un centro sanitario en Villena, los nuevos Centros de Salud previstos para Elda en Marina Española y Avenida de Sax, que se espera entren en funcionamiento antes de que termine el año próximo, y el nuevo Centro de Salud de Petrer. Todo ello representará una considerable mejora en la calidad asistencial y repercutirá favorablemente en el Hospital eldense, descongestionándolo de consultas. Así se espera, y ésta es la razón de que, de momento, no se quiera hablar de ampliación del Hospital General. Sin embargo, el director general dejó abierta la puerta a la citada ampliación, al señalar que "todo irá bien" y que un Hospital como el de Elda, que cuenta ya con 15 años de existencia, bien merece que se tome en consideración una reforma de sus estructuras.



Purina



AMIGOS DE TU MEJOR AMIGO

NUTRICENTRO, S.L.

DISTRIBUIDOR OFICIAL DE: GALLINA BLANCA PURINA, S.A.

EMPRESA LÍDER EN ALIMENTACIÓN DE PERROS Y GATOS

C/. Navas, 29 - ELDA

NUEVO SERVICIO REPARTO A DOMICILIO

SUS PEDIDOS AL **96 538 18 27**

APROVECHE ESTE SERVICIO PARA SU COMODIDAD

PIENSOS PERROS ADULTOS:

SPECIAL CAN 18 KG	2.200 PTAS.
MAINSTAY 20 KG	2.990 PTAS.
DOG CHOW 20 KG	3.800 PTAS. + REGALO
DOG CHOW MIX 20 KG	3.995 PTAS. + REGALO
DOG CHOW ENERGY 20 KG	4.895 PTAS. + REGALO
DOG CHOW EXCELLENT ADULT. 15 KG	4.800 PTAS. + REGALO
PRO PLAN ADULT 15 KG	6.600 PTAS. + REGALO
PRO PLAN PERFORMANCE 15 KG	7.700 PTAS. + REGALO

PIENSOS PARA CACHORROS:

PUPPY CHOW 20 KG	5.995 PTAS. + REGALO
EXCELLENT JUNIOR 15 KG	5.990 PTAS. + REGALO
PRO PLAN PUPPY 15 KG	7.355 PTAS. + REGALO

PIENSOS PARA GATOS:

CAT MENÚ 20 KG	5.800 PTAS. + REGALO
CAT MIX 20 KG	6.000 PTAS. + REGALO
CAT DELICE 20 KG	7.560 PTAS. + REGALO

¡¡ADEMÁS TODO PARA BAÑOS Y DESPARASITACIÓN DE PERROS Y GATOS!!

2102

PROFESORA

Titulada y diplomada imparte clases de **INGLÉS** a todos los niveles, en Elda. Grupos reducidos. Precio económico.

Telf. **96 547 27 87**

2111/13

SE TRASPASA

CAFETERÍA-PUB EN EL CENTRO DE ELDA. CON BUENA CLIENTELA PRECIO A CONVENIR

Telf. **96 539 92 97**

2110/11 (De 2 a 3 de la tarde)

VENDO PISO

EN EDIFICIO ELDA

Avda. Chapí, 6

Teléf. **96 146 54 23**

2111/12 (Valencia)

SE NECESITAN OFICIALES Y PEONES PARA LA OBRA

Tlf.: **970 988 293**

2111/12

Esta noche, nueva proyección de cine en el parque "Cocoliche"

Continuando la serie de proyecciones cinematográficas que viene ofreciéndose en el Parque Infantil "Cocoliche", en el Barrio de San Francisco de Sales, por la Asociación de Vecinos de dicho barrio, hoy jueves, día 16, a las diez de la noche, se proyectará la película "La Jungla de Cristal 2. Alerta Roja".

Como siempre, la entrada es libre y gratuita.

SE PRECISA

MOZO DE ALMACÉN. DE 18 A 20 AÑOS. CARNET DE CONDUCIR.

ENVIAR CURRÍCULUM AL APARTADO 586 DE ELDA

2112/3

El Instituto de Servicios Sociales presentó la memoria de sus actividades del pasado año 1997

Como resumen y balance de las actividades desarrolladas a lo largo del pasado año 1997, la Concejalía de Servicios Sociales, que ostenta María del Carmen Orgilés Romero, ha publicado recientemente una "Memoria", en la que se recoge detalladamente toda la labor realizada en dicho año por el Instituto Municipal de Servicios Sociales, año que la citada concejalía califica como "de la participación".

Las actividades realizadas figuran clasificadas en la Memoria en cinco apartados: Información y asesoramiento; Emergencia Social; Convivencia; Cooperación Social y Prevención e Inserción Social.

Cada uno de los mencionados apartados comprende a su vez diversos capítulos de actuación, entre los que destacan la atención al público y el asesoramiento jurídico; las ayudas individua-

les económicas, la atención a transeúntes, las medidas de inserción social, el tratamiento psicosocial, la ayuda a domicilio y teleasistencia domiciliaria, etc.; apoyo a los programas de las asociaciones de carácter social; problemas de absentismo escolar y acceso al trabajo; mejora de la convivencia y prevención de drogodependencias, etc.

La Memoria constituye, en resumen, un pormenorizado detalle de la intensa labor que el Instituto Municipal de Servicios Sociales viene realizando con carácter permanente y cuya cuantificación se ofrece en un sinfín de estadísticas y gráficos explicativos, que tienen el propósito de dar a conocer a la ciudadanía el trabajo llevado a cabo, siempre en beneficio y ayuda de las capas más necesitadas de nuestra población.

Fue detenido el presunto autor de un robo de joyas en un chalet

El día 6 del presente mes fue perpetrado un robo con escalo en una casa de campo de la partida de La Jaud de nuestro término, llevándose el ladrón una importante cantidad de joyas que allí guardaba el dueño de la finca. Al parecer, el autor del robo penetró en el patio interior de la casa escalando el edificio y luego forzó una puerta, entrando así en la vivienda, donde se apoderó del botín a que antes aludimos.

Desgraciadamente para él, las gestiones de la Policía resultaron muy eficaces y rápidas, pues al día siguiente del hecho era detenido como presunto autor del robo un joven de 26 años que aunque reside en Alicante trabaja en una empresa alicantina, teniendo antecedentes policiales por hechos similares.

Las joyas fueron recuperadas y el detenido pasó a disposición judicial.

MESA CAMILLA

COCINA: para un día de campo o de playa, unas recetas rápidas y fáciles, para salir un poco de la tortilla de patata y el filete empanado.

• **"BAGUETTE" DE SALMÓN AHUMADO:** ingredientes para 4 bocadillos. Tiempo: 10 minutos. 4 minibaguettes, 200 grs. de salmón ahumado. Queso un untar tipo Philadelphia, pepinillos, la yema de dos huevos duros.

PREPARACIÓN: abrir las barras y untar bastante las mitades de abajo con el queso. Repartir las lonchas de salmón ahumado. Disponer algunas rodajas de pepinillos y espolvorear por encima con la yema de huevo desmigada. Tapar y envolver en papel de aluminio.

• **JAMÓN CON TOMILLO:** tiempo 10 minutos. Ingredientes para 4 bocadillos: 4 minibaguettes o 2 barras de pan, 250 grs. de jamón de york o de pechuga de pavo, salsa de tomate, tomillo picado, mantequilla. **PREPARACIÓN:** abrir el pan y untarlo con un poco de mantequilla. Disponer una loncha de jamón o de pavo en cada bocadillo. Extender una cucharada de salsa de tomate y espolvorear con tomillo. Envolver con papel de aluminio.

• **ENSALADA DE ARROZ:** tiempo 20 minutos. Ingredientes para 4 personas: 250 grs. de arroz. Una lata mediana de judías verdes, 1 pimiento rojo grande, una lata de maíz, aceite de oliva y vinagre, sal. **PREPARACIÓN:** cocer el arroz con abundante agua y sal 15 minutos. Escurrirlo y pasarlo por agua fría. Dejar enfriar. Cortar el pimiento en trocitos y mezclarlo con las judías verdes troceadas, el maíz y el arroz. Esta ensalada se aliña con aceite, vinagre y sal. Pero es mejor llevarlo mezclado en un recipiente aparte y arreglar la ensalada en el momento de comerla.

• **INTEGRAL CON GAMBAS:** tiempo 15 minutos. Ing. 4 sandwiches: 8 lonchas de pan integral de molde, 250 grs. de gambas cocidas, 1 bote de palmitos troceados, un ramillete de berros, mahonesa. **PREPARACIÓN:** pelar las gambas y cortarlas por la mitad, mezclarlas con los palmitos escurridos y con la mahonesa, poner un lecho de hojas de berros bien lavados sobre cuatro rebanadas de pan integral, repartir la mezcla de gambas y palmitos. Cubrir con algunas hojas de berros y cerrar los sandwiches. Envolverlos con papel de aluminio para que no se sequen.

ANABEL



965 398 530
908 46 10 12

Reformas de todo tipo en el hogar
Rehabilitación - Construcción
MAURI Y BLAS, S.L. • C/. Aragón, 4 - ELDA

VENTA
APARTAMENTO EN SAN JUAN (ALICANTE). MUY CERCA DE LA PLAYA. 9.200.000 PTAS.
Tif. **96 698 04 96**

EN EDIFICIO ERNES:
EXCELENTE, 2 DORMITORIOS, SUELO DE PARKET, CALEFACCIÓN, ASCENSOR. 8.800.000 Ptas.
Entrada, 800.000 Ptas.
Resto 40.000 Ptas. al mes.
Teléf. **965 607 315 (24 horas)**
2102/3 **907 353 784**

ANTES DE ENCARGAR VUESTRAS FOTOS DE BODA



TENEMOS UN DETALLE PARA VOSOTROS

PASAR POR: **PEDRO CRUCES FOTÓGRAFO**

C/. Dahellos, 3

- FOTOS DE ESTUDIO -
- REPORTAJES DE BODA -
- FOTO INDUSTRIAL -

REVELADO EN 1 HORA



SEGUNDO ANIVERSARIO

JOSÉ MARÍA ESQUITINO GÓMEZ

FALLECIÓ EL 15 DE JULIO DE 1996

D.E.P.

Su esposa, Dolores Borrás Mora; hijos, Angelita, José María, Rosa María y Carmen Pilar; hijos políticos, Ángel Valero, Elena Navarro, Juan Hernández y Eradio Pla; nietos y demás familiares, ruegan le tengan presente en sus oraciones y pidan por su eterno descanso al cumplirse los dos años de su fallecimiento. A todos, muchas gracias por su recuerdo.

SE VENDE BUNGALOW
EN LOMA BADÁ
120 m² CON JARDÍN
Teléf. **910 25 58 62**
2110

SE TRASPASA PELUQUERIA
EN FUNCIONAMIENTO
Teléf. **96 539 17 88**
2112

DATE UN PASEO POR LAS NUBES...



COSTABLANCA CASAS
PROMOTORES INMOBILIARIOS

OFICINA CENTRAL

Príncipe de Asturias, 6
Tel: 965 39 81 81
Fax: 965 39 86 69
ELDA

**BUNGALOWS
DE RENTA LIBRE
VIVIENDAS DE 130 Y 145 M²**
(Superficie Construida)

**AMPLIAS ZONAS VERDES
SÓTANO Y TRASTERO**



COSTABLANCA CASAS
PROMOTORES INMOBILIARIOS

OFICINA EN PETRER

Antonio Torres, 1
(Frente teatro Cervantes)
Tel: 966 95 13 14

Las Nubes

Residencial
Elda



Diseño: TECEA 965 38 31 83

La Calidad... Nuestra diferencia

VIAJE A PARÍS Y EURODISNEY

DE LA PEÑA MADRIDISTA
Esta Peña ha organizado un viaje a PARÍS, EURODISNEY Y VALLE DEL LOIRA, del 15 al 22 de AGOSTO próximo, inclusivos.

El precio es de 73.000 Ptas. por persona.

Para mayor información dirigirse a "COSMELDA" c/. Francisco Alonso, 56 o llamar al teléfono **96 538 78 45** (Conchi)

2110/12

SE VENDE

SUZUKI "TU 250 LX" COLOR GRIS METALIZADO - MATRÍCULA DF - SOLO TIENE UN AÑO - 4.000 Kms. - ESTADO EXCELENTE - PRECIO: 320.000 Ptas.

☎ **96 538 48 11**
96 538 78 58

2112/3

SE HACEN PEQUEÑOS TRABAJOS DE FONTANERÍA Y LIMPIEZA DE TERMOS DE GAS

☎ **96 538 20 62**
96 695 15 93

2112

SE NECESITA

CAMARERO Y APRENDIZ DE CAMARERO

CAFÉ-BAR "LOS ÁNGELES" C/. MENÉNDEZ Y PELAYO, 8

☎ **96 538 64 05**

2112/3

SE HACE TODA CLASE DE TRABAJOS DE MANO

FORRAR TACONES, COSER, ADORNOS, PICAR, TINTAR... Y TODO TIPO DE TRABAJO DE ALMACÉN

☎ **96 537 28 23**

(A mediodía o por la noche. Preguntar po Antonia)

2112

SE VENDEN

4 PERRITOS "MARILYN", BLANCO Y CANELA, DE MES Y MEDIO DE EDAD (YA COMEN)

☎ **96 538 47 62**

2112

La campaña de Mecenazgo "Pon una vitrina en tu Museo" está teniendo una magnífica respuesta

Ya próximo el momento en que se comience a organizar en el nuevo edificio de la FICIA la instalación de los fondos del Museo del Calzado con vistas a su tan esperada inauguración, probablemente en noviembre próximo, con la presencia de un miembro de la Familia Real, la dirección de esta institución está acelerando los preparativos para que esta instalación tenga la categoría, prestancia y eficacia que se desea presidan la exhibición de los ricos fondos del Museo.

Una vez más, al igual que se hizo para lograr la máxima colaboración y vinculación de empresas zapateras y particulares en el logro del Monumento al Zapatero, alcanzando un suficiente aporte económico, el Museo del Calzado ha lanzado una invitación, dirigida también a empresas y particulares que deseen contribuir a la mayor magnificencia de esta institución, proponiendo el "slogan" de "Pon una vitrina en tu Museo" para una campaña de consecución de vitrinas necesarias para la adecuada exposición del calzado, utensilios y otros objetos museográficos.

Esta campaña, a la que ya hemos aludido en varias ocasiones, se traducirá en la adquisición de una o varias vitrinas por parte de las empresas o particulares, alas cuales se colocará en sitio visible una placa en la que figurará el nombre de la persona o entidad donante de la vitrina.

Estas vitrinas, para su uniformidad, serán aportadas por el propio Museo y se espera conseguir alcanzar más de 150 unidades, que son las que va a necesitar el Museo para la correcta exposición de sus fondos. Su fabricación será en aluminio y cristal, con un precio de 60.000 pesetas, más IVA,

cada una de ellas y a cada comprador de las mismas se le extenderá un recibo de donación que tendrá los efectos previstos en la Ley de Mecenazgo, es decir que del I.R.P.F. podrá deducirse la parte correspondiente a donaciones y fundaciones sin ánimo de lucro.

La campaña, que cuenta con el apoyo del Patronato de la fundación Museo del Calzado, es una iniciativa muy beneficiosa para esta institución y es de esperar reciba la generosa ayuda que se merece por parte de empresarios y particulares, no solo eldenses sino también del ámbito de las poblaciones zapateras de las que el Museo quiere ser eficaz conservador de su historia industrial centrado en la fabricación del calzado.

Para prestar esta colaboración, sólo hace falta llamar al teléfono del Museo: 965 38 30 21 y solicitar una o varias de estas vitrinas.

Como en anteriores ocasiones y siempre que por parte del Museo se considere conveniente, "Valle de Elda" reflejará en sus páginas las donaciones que se vayan formalizando hasta la culminación de esta campaña Pro-Museo.

SE VENDE ÁTICO

TOTALMENTE REFORMADO, 60 m2. de vivienda, cocina, salón, habitación doble, y aseo completo. 100 m2 de terraza en esquina. Acristalamiento doble P.V.C. C/. Reyes Católicos, 19 PRECIO: 5.450.000 Ptas.

Telf. **96 537 70 80** (noches)
2078 y **909 60 34 69**

2078

CORREO DE VALLE

"EL ZAPATERO MUTILADO"

En tiempo indescriptible, nuestro Monumento al Zapatero fue vilmente agredido, mutilándole la mano derecha, portadora del martillo que le servía para entachar (según el argot Zapatero) como el asa del botijo que apagaba la sed en los días de arduo trabajo.

El profundo dolor de los eldenses, sus tristes miradas al contemplar la falta de sensibilidad de los agresores, sobre todo por lo que significa el símbolo de la humanidad de nuestro Zapatero.

Nuestras autoridades y miembros promotores del monumento, han pedido al escultor eldense Alejandro Pérez Verdú, que se desplace desde la Isla de Menorca, donde vive actualmente, para su restauración, con el consiguiente gasto económico que ello supone, y que pagaremos todos los eldenses con orgullo y desilusión contenida.

Desde estas líneas, como ciudadano eldense, proclamo respeto hacia todo lo que sea eldencismo, a quien corresponda, mayor vigilancia en todos nuestros lugares públicos, porque el mérito es construir, pero es también mantener su perfecto estado de conservación, pese a los vándalos que andan sueltos.

ANTONIO PONS GIL

COMPRARÍA

FRIGORÍFICO Y LAVADORA DE 2ª MANO

☎ **96 538 71 69**

(De 2 a 5 tarde y de 21'30 a 1 madrugada)

☎ **96 538 70 98**

(Mediodía o noche)

VENTA DE BUNGALOWS, APARTAMENTOS, ESTUDIOS, ETC... EN LA PLAYA, COMPLETAMENTE AMUEBLADOS

Infórmese en:

INMOBILIARIA MURAL

C/. Jaime Balmes, 36 • 03600 ELDA Telf.: 96 538 92 57

¡SIEMPRE A SU SERVICIO!

SE NECESITA

CHICO DE 16-17 AÑOS PARA APRENDIZ DE MAQUINARIA PARA CALZADO

☎ **96 539 63 05**

2112

SE VENDE
FORD EXPLORER XLT AMERICANO, MATRÍCULA A-4194-CH, CON 32.000 Km. TAPIZADO EN PIEL, AUTOMÁTICO, UN VERDADERO CAPRICHIO DE **TODO TERRENO**, VERLO EN:

CANO ART. CALZADO, S.L.

Avda. de la Libertad, 37 (Polígono Salinetas) 03610 PETREL (Alicante)

Telfs. **96 537 00 29** particular

96 537 74 00 oficina

Precio: 2.250.000 Ptas.

Electrónica SAN JUAN

REPARACIÓN DE TV. COLOR - VÍDEOS

C/. Juan Rico, 27 bajos - Tel. 965 381 793 03600 ELDA (Alicante)

El Jueves de la pasada semana comenzaron las actividades en el Campo de Trabajo Juvenil de El Monastil

(VIENE DE LA PRIMERA)

El Monastil, ese paraje eldense que ejerce sobre todos una especial fascinación, por ser cuna de antiguos pobladores del valle, vuelve a ser noticia este verano, con motivo de los trabajos de excavación que, desde el jueves de la pasada semana, día 9, se están llevando a cabo en el mismo. Casi un centenar de jóvenes, repartidos en tres turnos, van a participar en estas tareas arqueológicas, que tratan de recuperar vestigios del pasado en este importante yacimiento ibero-romano.

Este curso de verano, según indicó su directora, Josefina López, se desarrolla con dos tipos de actividades: por la mañana se están llevando a cabo los trabajos de excavación, y por la tarde se realizarán excursiones, visitas al Museo Arqueológico y toda clase de manifestaciones lúdicas. Los jóvenes participantes lo hace de forma desinteresada, estando alojados mientras dure el curso en el Colegio Público "Santo Negro" de nuestra ciudad.

En relación con los trabajos, el concejal de Patrimonio Histórico, José Miguel Espinosa, quiso significar que la idea que se tiene es que, una vez que se lleven a cabo los

trabajos de limpieza y excavación, el yacimiento pueda ser abierto al público, para que los eldenses puedan visitarlo. Por otra parte, medio centenar de estudiantes podrán realizar en El Monastil prácticas arqueológicas, de conformidad con el acuerdo establecido con la Universidad de Alicante.

Los primeros voluntarios que trabajan ya en el campo fueron recibidos el miércoles de la pasada semana por el alcalde, Juan Pascual Azorín, que les hizo entrega de pequeños obsequios.

El director general del Instituto Valenciano de la Juventud, Ximo Luluza, visitó el pasado viernes, el campo de trabajo, acompañado por el alcalde y el arqueólogo municipal, Antonio M. Poveda, expresando su satisfacción por el buen ritmo de las excavaciones y destacando la necesidad de que estos trabajos tuvieran la debida continuidad.

Finalmente, el ya citado edil Espinosa ha explicado que, aprovechando que el yacimiento está junto a la Autovía del mediterráneo, se tiene el propósito de crear allí un área de descanso, de carácter cultural, en la que puedan hacer un alto en el camino los viajeros.

CON LAS REFORMAS PREVISTAS, EL MERCADO CENTRAL CAMBIARÁ DE FISONOMÍA

(VIENE DE LA PRIMERA)

del mercado Central, al objeto de darles la funcionalidad y la comodidad para el usuario que los nuevos tiempos demandan.

Sobre el particular se ha manifestado hace unos días la concejala del área, Maribel Collados, haciendo patente que se ha tomado ya la decisión de que el actual Mercado Central pase a convertirse en un verdadero minicentro comercial que colme las necesidades de las amas de casa y proporcione mayor comodidad, tanto a compradores como a vendedores.

Prácticamente la reforma ya está en marcha, puesto que se ha comenzado con la limpieza exterior de los edificios. Para agosto está prevista la remodelación de los espacios interiores, que permitirá el aprovechamiento total de los mismos, y el que es quizá el cambio más significativo, la instalación de los puestos y bancadas del piso alto, destinado actualmente a las frutas y verduras, en la planta baja del edificio.

Por otro lado, existe la previsión de la instalación de un mercadillo de flores y plantas entre los dos edificios que integran el Mercado Central, es decir, en el tramo de la calle Petrer que separa los mismos, el cual funcionará los martes, jueves, viertes y sábados.

Otra cuestión importante es la del futuro del espacio que hoy ocupa un supermercado dentro del Mercado Central. Hay rumores de que el mismo podría trasladarse a un lugar más céntrico de la población, en cuyo caso el citado espacio se podría recuperar para Mercado, ya que parece ser que el municipio tiene prioridad para la adquisición del mismo.

Se fija la segunda quincena de Septiembre como fecha tope para las obras del Pabellón Polideportivo

(VIENE DE LA PRIMERA)

Pascual Azorín, con el director general de Deportes, José Emili Cervera, y a la que también asistió el edil de Deportes eldense Eduardo Vicente.

Las autoridades eldenses mostraban su satisfacción a su regreso de Valencia, una vez que hicieron patente a Cervera la urgente necesidad que existe de dar solución a un proyecto tan profundamente deseado por un amplio sector de la población y que parece que estaba dormido. Pero -según Azorín- se ha podido comprobar que el proyecto está redactado, a la espera de realizar pequeñas modificaciones, y el director general de Deportes se ha comprometido a sacar a subasta las obras y a iniciar las mismas en la segunda quincena de Septiembre, como ya hemos dicho.

Como consecuencia de ciertas dudas al respecto manifestadas por el alcalde, se tomó la decisión de constituir una comisión de seguimiento, al objeto de vigilar el cumplimiento de lo acordado, la observancia de los plazos previstos, etc., así como mantener entre Elda y Valencia un contacto permanente en relación con la marcha del proyecto, celebrar reuniones periódicas, etc.

En torno a este tema, se venía especulando últimamente sobre las causas del parón del proyecto, achacándolo a falta de dotación presupuestaria. También sobre este punto habló Azorín, manifestando que existe en Valencia una previsión de unos 3.000 millones de pesetas para subvencionar proyectos como el del pabellón polideportivo, por lo que es de suponer que no habrá problemas y que de ese fondo saldrán los 500 millones que en Elda, para este fin, se necesitan.



Pedro Mira



AGENTE PROPIEDAD INMOBILIARIA

C/. Antonio Maura, 16 - 18, Entlo. A-03600 ELDA (Alicante)
Tel. 965 382 037 - Fax 966 980 297

- Ref.ª 251 Piso muy cerca Avda. Acacias. 70 m2 muy reformado. 2.500.000 Ptas.
- Ref.ª 34 Piso en C/. Colón, seminuevo, 87 m2. ¡5.000.000 Ptas.!
- Ref.ª 257 Piso 100 m2, con ascensor, Zona Cruz Roja, Elda. 4.500.000 Ptas
- Ref.ª 26 Piso en C/. Dahellos, 120 m2. ¡8.000.000!
- Ref.ª 264 Ático 120 m2, Zona Juan Carlos I, muy nuevo. 10.500.000 Ptas.
- Ref.ª 232 Piso a estrenar, zona muy céntrica, 90 m2. ¡10.500.000!
- Ref.ª 153 Esquina, a estrenar, 90 m2, zona c/. Nueva. 8.700.000 Ptas.
- Ref.ª 260 Piso 80 m2, con ascensor, por Colegio Padre Manjón. 4.300.000 Ptas.
- Ref.ª 269 LOCAL planta baja, 80/85 m2, en zona C/. San Roque. Precio: 4.000.000 Ptas.
- Ref.ª 261 Piso muy arreglado, zona Colegio de las Monjas, con ascensor. 5.600.000 Ptas
- Ref.ª 257 Piso 101 m2, muy bien conservado, esquina, todo exterior, zona Avda. Madrid. 5.000.000 Ptas.

NO COBRAMOS COMISIÓN NI AL COMPRADOR NI AL INQUILINO

VIVIENDAS Y ÁTICOS FRENTE P.E.R.I. VINALOPO, DESDE 8.450.000 Ptas. SUBVENCIÓN

VENTA

PISO prácticamente nuevo en Petrer. Con ascensor, 90 m2, 4 dormitorios, 2 baños, cocina reformada con galería. Todo exterior: 7.500.000 Ptas.

Telf.: 96 698 04 96

SE HACEN REFORMAS

DE CUARTOS DE BAÑO Y COCINAS, TAMBIÉN TRABAJOS DE FONTANERÍA Y ARREGLO DE GOTERAS

Teléf. 96 539 63 02

2073

SI INTENTA VENDER SU VEHÍCULO

Llámenos a los ☎
939 39 30 34 (móvil)
y 96 695 16 97

AUTOGESTIÓN

Avda. Mediterráneo, 27 (junto gimnasio) • PETRER

DR. LUIS MARCO GÓMEZ

ESPECIALISTA EN CIRUGÍA - ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGÍA

Ortopedia Infantil - Patología del deportista - Artrosis
Fracturas - Esguinces - Luxaciones - Cirugía Ambulatoria
C/. Don QUIJOTE, 31 • Teléfonos 966 980 488 y 970 36 74 80

2065

LO QUE PASÓ EN 1997

MARZO

Días 3 al 6: Il Semana Cultural del Conservatorio "Ruperto Chapí", ofreciéndose cuatro conciertos a cargo de profesores y alumnos del Conservatorio y entregándose los Premios de honor Fin de Grado.

Día 4: Conferencia de la exministra de Asuntos Sociales Matilde Fernández de la Casa de Cultura, con motivo del "Día de la Mujer Trabajadora".

5: Con asistencia del alcalde Juan Pascual Azorín, concejales y público se inaugura la calle dedicada a "Sor Arcángela", la Monja "del agua milagrosa".

- Inés Sáinz "Miss España 1997" visita Elda y la empresa de calzados "Rebeca Sanver".

8: La directora General de Patrimonio Carmen Pérez inaugura el ciclo de Conferencias sobre la "Civilización ibérica" organizada por "Mosaico" y CajaMurcia con la colaboración de la Concejalía de Cultura y Museo Arqueológico.

14: La Delegación Nacional de Deportes comunica al Centro Excursionista Eldense que el Consejo de Ministros ha declarado al Centro "Sociedad de Utilidad Pública" por la gran labor realizada en sus 40 años de existencia.

14: El Club de Ajedrez "Ruy López" inauguró su nueva sede en el Centro Social Severo Ochoa.

14-15: La Comparsa de Musulmanes celebra su 50º aniversario con una Gran Gala y un extraordinario desfile en el que participan más de 2000 comparsistas y abanderadas y capitanes de los 50 años.

15-18: La mezzosoprano Dolores Delgado y la pianista Matilde Juan celebran conciertos en Zalamea La Real (Huelva) y otras poblaciones de Andalucía y Extremadura, con motivo de la visita oficial de una representación municipal de Elda a aquella población.

16: Se celebra el primer Duatlón por montaña, con 30 Kms. de recorrido.

15 y 22: Incorporación de 91 nuevos miembros a las Cofradías eldenses (43 en Santa Ana y 48 en La Inmaculada).

17: Viaje oficial a Zalamea la Real (Huelva) del alcalde de Elda, Juan Pascual Azorín Soriano y los concejales de Cultura, Manuel Serrano, y Obras, Juan Manuel Orovio, en devolución de la visita que realizó a Elda una representación municipal de aquella población.

22: Esther Tortosa Payá y Desi-

rée Navarro Alfaro, proclamadas Fallera Mayor y Fallera Mayor Infantil de las Fallas de Elda 1997.

22: La AMCE Santa Cecilia, con la colaboración de la Asociación de Conciertos y Ópera ADOC, celebra un extraordinario concierto en el Cine Cervantes.

23: "Jesulín de Ubrique" y "El Tato" salen por la puerta grande en su corrida en la plaza de toros de Elda. Miguel Báez "Litri" no tuvo suerte en su actuación.

23: Vicente Rico Navarro, presidente de la Caja de Crédito de Petrel es elegido Presidente de la Federación Valenciana de Cajas Rurales.

24: Fallece en Alicante José Jover González "de la Hortera", asiduo colaborador en el semanario durante muchos años y eldense de pro, y es enterrado en Elda al día siguiente. VALLE DE ELDA continuó publicando sus trabajos inéditos, con el título de "Papeles Póstumos de Jover González de la Horteta" hasta septiembre.

24: El Grupo eldense "Carasses" obtiene seis premios en el Certamen Nacional de Teatro de Utiel con su obra "Orinoco": Antonio Santos, mejor director; Charo Moreno, mejor actriz; Ana Azorín, accesit, luminotecnia y otros dos más.

25: El Grupo de Teatro de las Aulas de la Tercera Edad presenta su II Gala Lírica "Antología de la Zarzuela".

El prestigioso "Premio Nacional de Poesía "José Hierro" es concedido a la obra "Adagio Mediterráneo" de nuestro paisano Antonio Porpetta.

Excelente actuación de los equipos infantiles y juveniles del balonmano eldense en el Torneo Internacional de Leire (Portugal).

27 al 30: Se celebra con gran esplendor y magnificencia la Semana Santa eldense, con gran número de pasos y participantes en las procesiones.

29: Magnífica actuación de la soprano eldense Ana María Sánchez en Palma de Mallorca, interpretando a la princesa Isabel, primera figura femenina de "Don Carlo", ópera de Verdi, en varias representaciones hasta el 6 de abril.

SE VENDE O SE TRASPASA
BAR
ECONÓMICO, POR NO
PODERLO ATENDER
Teléf. 96 695 01 66
2110/13 (Abstenerse curiosos)

SE NECESITA ZAPATERO

PARA LA MECÁNICA Y PARA CLAVAR Y RONDAR
PLANTAS Y OTROS TRABAJOS DE LA CADENA

INTERESADOS LLAMAR AL TELÉFONO

96 538 40 47

2112/13



CACHORROS DISPONIBLES YA

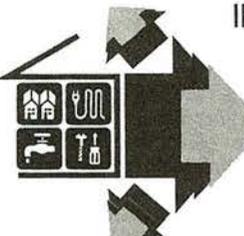
RESERVAS

Telef. 96 695 53 34
 Movil 970 86 83 80

**CRÍA EXCLUSIVA
DE
ROTTWEILER**

C/. HAWAI, 16 (LOMA-BADÁ) - PETREL

**DISPONIBLE EXCELENTE MACHO
SEMENTAL PARA MONTAS**



INSTALACIONES Y MANTENIMIENTO

ANTELEGAS

ELECTRICIDAD - FONTANERIA
ANTENAS - GAS (Propano - Butano)

TRABAJOS EN GENERAL

(96) 539 85 30 - 908 46 10 12

C/. Aragón, 4 - 03600 E L D A (Alicante)

FOTO ERNES Y FOTO CRUCES Y PEDRO CRUCES, FOTÓGRAFO

CONTINUAMOS COBRANDO POR EL REVELADO DE SUS CARRETES
LOS MISMOS PRECIOS, QUE SON LOS MEJORES DEL MERCADO

INCREMENTAMOS NUESTRO SERVICIO CON REVELADOS EN UNA HORA

ESPECIALIDAD EN REPORTAJES DE BODA Y FOTO ESTUDIO
CON LA CALIDAD DE PAPEL KODAK

FOTO ERNES. C/. Juan Carlos I, 3 (Edif. Ernes) • ELDA
FOTO CRUCES. Avda. de Madrid, 64 • PETRER

FRANCÉS

PROFESORA NATIVA TITULADA

IMPARTE CLASES PARA TODOS LOS NIVELES.
PREPARACIÓN PARA TODOS LOS DIPLOMAS:

- ALLIANCE FRANÇAISE • ESCUELA OFICIAL DE IDIOMAS •
- TURISMO • FILOLOGÍA FRANCESA •
- TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN •

CLASES GRUPOS REDUCIDOS O INDIVIDUALES
TELÉFONO: 96 538 32 33

EMPRESA INTERNACIONAL EN PLENO DESARROLLO PRECISA URGENTEMENTE

SECRETARIA-ADMINISTRATIVA

REQUISITOS

- EDAD COMPRENDIDA ENTRE 20 Y 35 AÑOS
- EXPERIENCIA EN SECTOR CALZADO
- INGLÉS HABLADO Y ESCRITO
- INFORMÁTICA NIVEL USUARIO
- INICIATIVA, CREATIVIDAD, BUENA PRESENCIA Y CAPACIDAD DE DESARROLLO

OFRECEMOS

- INTEGRACIÓN EN EMPRESA EN PLENO DESARROLLO
- INCORPORACIÓN INMEDIATA
- EQUIPO JOVEN Y DINÁMICO
- SUELDO A CONVENIR SEGÚN APTITUDES Y EXPERIENCIA APORTADA

SE GARANTIZA ABSOLUTA CONFIDENCIALIDAD EN LA INFORMACIÓN RECIBIDA

AVISO A LOS JÓVENES ALISTADOS EN EL PRESENTE AÑO

La Concejalía de Juventud del Ayuntamiento de Elda comunica a todos los jóvenes que en el presente año han realizado el alistamiento en el Servicio Militar, que hasta el día 20 de julio se encuentran expuestas las listas de los inscritos en el alistamiento, pudiendo realizar las alegaciones que estimen oportunas, debidamente documentadas, hasta esa misma fecha.

Es probable que la Cámara de Comercio de Alicante abra una delegación en Elda.

La Cámara de Comercio de Alicante se halla en la actualidad en un proceso de reorganización interna, bajo la presidencia de Luis Estaban Marcos, proceso que parece propiciar unas más estrechas relaciones con las industrias del calzado. A ello contribuye, sin duda, la actual presencia en la Cámara de Rafael Calvo, presidente de la Federación de Calzado, y de Luis Sanchiz, secretario de la Asociación de Empresarios del Valle de Elda, con lo que el sector calzado ya tiene -en palabras del secretario- "un peso específico en el organismo provincial".

Por otro lado, FICE también

formará parte de comisiones de la Cámara, tales como Formación Industrial, Comercio Exterior, Desarrollo y Futuro, etc. y el ya citado secretario Sanchiz es miembro de las comisiones de Industria y Formación, aunque hay que tener en cuenta que estas comisiones tienen únicamente una función meramente consultiva.

En términos generales, el propósito de los empresarios del calzado es consolidar su representación no solo en la Cámara de Comercio sino en otras instituciones provinciales. Por lo pronto, con la representación en la Cámara conseguida, ya se

pueden garantizar a los empresarios una información oficial de la misma y, a la inversa, elevar a ella los problemas y cuestiones del sector calzado.

Luis Sanchiz manifestó a este respecto que todos los beneficios apuntados cobrarán mayor relevancia y tendrán una mayor promoción si se lleva a cabo el proyecto de abrir en Elda una delegación de la Cámara de Comercio alicantina, que sería instalada en parte de las dependencias del nuevo edificio construido sobre la antigua Feria Internacional del Calzado.

AL POLÍGONO

Cuán amplias van vuestras mercedes haciendo ostentación y derroche cada cual con sus «Cavillos» cada uno con su coche.

Qué filas, qué procesiones, cuánta belleza y encanto, todos como una piña dirección a Campo Alto.

Qué hileras de «piloticos», cuánto derroche de luz, mientras cansino y vacío va pasando el autobús.

Talleres de 12 operarios, 2 jefes y un encargado y 15 coches a la puerta, eso sí, bien aparcados, mientras camiones y furgonetas como las huestes de Atila, por no tener más remedio aparcen en doble fila.

Y así día tras día, maldiciones y juramentos, cada uno con su coche va a los embotellamientos.

Y aquí se acaba la historia de un follón monumental, que se forma cada día para ir a trabajar.

Moraleja

Cuando voy a trabajar, y aunque sienta gran estima, yo no me llevo a un vecino, ni a mi primo, ni a mi prima.

Vidal Bis

MURELDA

EXPERTOS TÉCNICOS INMOBILIARIOS
C/. Padre Manjón, 25
Teléf. 96 698 15 44 • Fax 96 698 15 20



ESTE MISMO CHALET: 10.720.000 Ptas. (2 dormitorios)
13.700.000 Ptas. (3 dormitorios)

a 5 KMS DE TORREVIEJA Y A 2 DE LA
URBANIZACIÓN "LA ZENIA"

JUNTO AL GOLF DE VILLAMARTÍN

APARTAMENTOS - BUNGALOW - DUPLEX - DESDE
25.000 PTAS. MES ; Y HASTA SIN ENTRADA!

LA PASIÓN ES TORREVIEJA

SI TIENE QUE COMPRAR ALGÚN INMUEBLE ESTE ES EL
MOMENTO

MURELDA, S.L.

FRENTE AL COLEGIO PADRE MANJÓN

E L D A

CARTAS DEL TAROT

BUSCA LA SOLUCIÓN
A TUS PROBLEMAS Y
DUDAS EN LAS
CARTAS DE MARÍA

Tel. 965 377 553
2087/...

BUSCO PISO PEQUEÑO

EN ALQUILER

☎ 96 537 30 07

2112

VENDO APARTAMENTO EN EL CAMPELLO

Planta baja - con jardín,
2 dormit., aire acondicionado.
Cerca de la playa

Tel. 96 538 14 10
2111/13

SERPIENTES DE VERANO

Como no anda por Elda el presidente Manolo Murcia estamos perdidos en un desierto sin noticias, sin saber cuando ni donde terminaremos esta sequía informativa.

Lo que sí se dice es que Uge ha firmado por el Pinoso.

También se aseguró que Sergio había firmado con el equipo de Ramírez, pero no es verdad.

...tampoco ha firmado en el Eldense, ni en parte alguna.

Por la calle se asegura que Rodri se queda en el Eldense de "aprendiz" de entrenador de fútbol.

...cosa ésta que tampoco nos creemos.

López tampoco ha firmado, ni sabemos si se va o se queda, aunque sí sabemos que no sabemos nada.

Peque sí se queda, pero con una condición, que ya no le llamaremos Peque, sino PETIT, por influencia de los mundiales y es el único futbolista español que ha sacado algo de la Francia futbolera.

...algo es algo, y menos da una piedra.

Y como Javi Porras se ha marchado a Onteniente, no sabemos qué hará su hermano David, pero pronto lo sabremos.

Y nos alegra que ya tenga sitio Higinio, que es central y de los mejores. Añadan Vds. que jugará donde más sabe y mejor cumple, aunque cumplir siempre lo hace.

En lo que estamos de acuerdo es en que haya vuelto al Novelda, donde siempre estuvo, o sea junto a nosotros como buenos hermanos.

Murcia, el ariete, continua y

escala puestos de mejora y ascenso, cosa que nos satisface porque tiene clase y porvenir.

Heli es pieza cotizada, pero se queda en el Eldense, que es su sitio y donde mejor le irá.

El que se ha ido al Pinoso es Kubala.

Herrero también se marchó a Onteniente.

Alberto no sabemos si se va o se queda, cosa que no tendría duda, ya que más valiente y cumplidor no lo vamos a encontrar.

Por mucho que se diga y se está diciendo, García vuelve a donde no debió haber salido, y no duden Vds. dónde es.

El Pablo pequeño se queda, y nos gustaría saber si vuelve o no el Pablo mayor, al que estamos esperando.

Pero podemos asegurar que Valdo se queda, y por esto nos felicitamos.

Y el incomprendido Aguilera ¿qué van a hacer con él?. Pues se queda y ya me dirán Vds. dónde hay otro mejor.

De lo que no sabemos nada es de los otros que vienen, ya que el presidente ni nos dijo, ni nos dice, ni nos deja de decir, lo que traducido es no decir nada.

Y la semana que viene, más.

CARPINTERO

SE VENDE PISO 4.º
CON ASCENSOR
MUY SOLEADO
CÉNTRICO

Teléf. **96 538 10 60**
2111

SE OFRECE
LICENCIADO EN CIENCIAS
ECONÓMICAS Y MASTER EN
COMERCIO INTERNACIONAL.
Para trabajo adecuado.

Teléfono **96 538 42 54**
2110 **96 526 24 91**

COMPRO BILLETES
ANTIGUOS DE ESPAÑA
(FUERA DE CIRCULACIÓN)
«FILATELIA ELDENSE»
C/. Reyes Católicos, 1
Teléf. **96 539 13 92**
2096

Dr. GONZALO LLAMAZARES CACHÁ

- RIÑÓN Y VÍAS URINARIAS
- CIRUGÍA UROLÓGICA
- ESTERILIDAD MASCULINA

C/. José M.ª Pemán, 23, 1.º izqda.
Telf. **96 538 34 96**

Torneo de verano de la concejalía de deportes fútbol sala (senior masculino)

Resultados de la jornada 8.ª

• Grupo I

Bar Piscinas S. Crispín, 7 - Peer Gynt Café, 2; Represent. Cintex, 2 - Carpint. Rubio, 8; Decorac. Gallego, 11 - Cafetería Edelweis, 4; Atl. Cansaos, 1 - Cosidos del Sur, 5.

Clasificación

1.º Dec. Gallego, 21 puntos; 2.º Carpint. Rubio, 17 puntos; 3.º Peer Gynt, 16 puntos; 4.º Piscinas S. Crispín y Cosidos del Sur, 15 puntos.

• Grupo II

Poponanos, 11 - Artículos García, 2; Cine Bank, 3 - Churrería S. Francisco, 6; Mandarina Mecánica, 2 - Pub Manday, 2.

Clasificación

1.º Calzados Muñoz, 21 puntos; 2.º Pub Nanday, 19 puntos; 3.º Mercalflor Reme, 17 puntos; 4.º Poponanos y Churrería S. Francisco, 15 puntos.

• Grupo III

Grupo 10, 0 - Electroidella, 7; Seg. El Remedio, 2 - Gal Cuir, 0; Hijos Paulino Motilla, 2 - Pescadería Nieves, 8; Cosacos, 2; Panchacocos, 3.

Clasificación

1.º Electroidella, 19 puntos; 2.º Pescadería Nieves, 18 puntos; 3.º Calzados Gran Descanso, 18 puntos; 4.º Seg. El Remedio, 17 puntos.

SE VENDE RENAULT 21 GTP
DIESEL - FULL EQUIPE. Y SE ALQUILA
PISO AMUEBLADO. TODO NUEVO

Teléf. **96 539 15 18**
2103/...

SE ALQUILAN ESTUDIOS
AMUEBLADOS
de 40 m2. Frente al
colegio Sagrada
Familia

Teléf. **96 695 06 18**
2107/08

SE TRASPASA
BAR RESTAURANTE
POR NO PODER ATENDERLO, CON MUY BUENA CLIENTELA LOS FINES DE SEMANA
Teléf. **96 539 33 82**
2110/... **96 538 37 29**

PEDRO JUAN PÉREZ
Investigador-Parapsicólogo
"HALLARÁ RESPUESTA A SUS PROBLEMAS E INTERROGANTES"
Consultas: Martes y jueves, de 7 a 11 noche
C/. Ortega y Gasset, 27, 1.º
1995/... **Telf. 965 384 806**

TATUAJES
M.ª JOSÉ VERDÚ, Lcda. en Medicina.
Diplomada en Tatuajes. Material esterilizado y agujas desechables. Anestesia local. Corrección y tapado de viejos tatuajes.
Telf. 939 47 59 66
2111/13

GRAN OPORTUNIDAD
PARA MUJERES CON
TARDES LIBRES
-TRABAJO SENCILLO-
20.000 Ptas. semanales mínimo
Telf. 96 539 28 05
2108/9

SE ALQUILA
LOCAL DE 90 m² CON OPCIÓN A 40 m² MÁS. CON FUERZA MOTRIZ. BUEN APARCAMIENTO. AL LADO DEL "HIPER-BER"
96 538 26 57
2112/3

SE ALQUILA
O VENDE NAVE
DE 800 m² PLANTA
Y 800 m² SÓTANO
96 539 60 50

SE ALQUILAN O
SE VENDEN 2 NAVES
DE 400 m² DE PLANTA
Y 400 m² DE SÓTANO
96 539 60 51

SE ALQUILA LOCAL
DE 400 m². SITUADO EN "LA TORRETA". FUERZA MOTRIZ Y CADENA. CONDICIONES A CONVENIR.
96 539 32 16
(Llamar de 1 a 3 tarde y de 20 a 22 noche)

REFORMAN
FONTANERÍA Y REFORMAS
INSTALACIONES COCINAS Y BAÑOS,
ALBAÑILERÍA Y PINTURAS
PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO
Teléfono móvil **989 33 79 44**
2040/43

La Vuelta Ciclista a España 1998 pasará por Elda y Petrer

En el itinerario de la 6ª etapa de la Vuelta Ciclista a España 1998, etapa que se correrá el día 10 de septiembre próximo, figura el paso de la "serpiente multicolor" por los términos de Elda y Petrer, aunque sólo "rozará" las citadas poblaciones.

La etapa en cuestión comenzará en Murcia y continuará, después de un recorrido inicial, por Elda, a cuyo término llegará por la carretera de Sax (La Torre), siguiendo por el Puente y Avenida de la Libertad y junto al Cementerio de Santa Bárbara. Entrará luego en término de Petrer por la Avenida de Madrid, continuando por la Avenida Reina Sofía, calles Dámaso Navarro, Avenida Salinetas y Autovía del Mediterráneo en dirección a Alicante. Luego volverá hacia Castalla para finalizar en Catí.

Los aficionados al deporte de las dos ruedas tendrán, por tanto, ocasión de admirar a los ases de la especialidad, aunque sólo en el recorrido que queda indicado, puesto que, según parece, se ha evitado por todos los medios que la carretera pase por el interior de las dos poblaciones.

Fútbol

Este fin de semana, "V Torneo Viajes Tourazor"

Los próximos viernes y sábado, días 17 y 18 respectivamente, se disputarán los partidos de la quinta edición del Torneo "Viajes Tourazor" en el Campo Anexo al Estadio "Pepico Amat" de nuestra ciudad.

El viernes 17 se enfrentarán, alas 5'30, CICLÓN MARCASTRO (Subcampeón de la Copa Ayuntamiento) y ATLÉTICO ANDALUCÍA (Del Campeonato C.E.E.).

El mismo día, al las 7'15: RESTAURANTE LAS BRASAS (Campeón de Liga y Copa "Petrer Rives") y VIAJES TOURAZOR (del Campeonato C.E.E.)

El sábado día 18, alas 5'15 tarde se disputará la eliminatoria para decidir el 3º y 4º puesto del Torneo.

Y a las 7'15 será la GRAN FINAL entre los ganadores de los partidos del viernes.

Finalizado este último encuentro, se procederá a la entrega de trofeos a los equipos participantes, al jugador máximo goleador y al portero menos goleado. Tras ello se ofrecerá un vino de honor.

ALQUILER
LOCAL COMERCIAL 130 m2, con cinco escaparates, luz y agua. Excelente situación en centro. Hace esquina. 100.000 ptas/mes Tif. 96 698 04 96

Esta noche, junta general del Club "Elda Unión Deportiva"

La sociedad "Elda Unión Deportiva", de nuestra ciudad, ha convocado para esta noche, jueves 16 julio, a las diez, junta general ordinaria, que se celebrará en el Centro Social "Severo Ochoa" (Barrio "Las Trescientas").

Campaña para petición de beneficios en la "O.R.A." zona centro

La Asociación de Vecinos de la Zona Centro va a emprender una campaña de recogida de firmas para la petición de determinados beneficios en la reglamentación de la "O.R.A." para los residentes en las calles afectadas por el citado servicio.

Las hojas a firmar estarán disponibles en los establecimientos comerciales más importantes de la citada Zona Centro, donde pueden ser recogidas por todas las personas interesadas en sumarse a esta justa campaña reivindicativa.

Atletismo

Felipe Miralles triunfó en la "VII Vuelta a Pie" de Onteniente

El sábado 4 de julio actual se disputó en Onteniente la "VII Vuelta a Pie" a dicha ciudad, sobre una distancia de 6.000 metros y con numerosas subidas y bajadas. Se registró una participación record y el atleta petrerense Felipe Miralles Justamente, militante en el Club Atletismo Decoservis Elda, tuvo un estupenda actuación, ya que durante toda la prueba permaneció en la cabeza de los participantes, clasificándose al final 7º en la general y 1º en la categoría de Veteranos A.

Este fin de semana el Club Eldense citado participará en el Cross que tendrá lugar en Murcia capital, con un recorrido de 6.000 metros.

OCASIÓN

SE VENDE TABLA DE WIND SURF. 2'25 m. CON MÁSTIL PARA VELA DE HASTA 6 m. VELA DE 4'70 m. "MISTRAL". BOTAVARA "MISTRAL" AGUANTE FUERZA 4, VELOCIDAD MÁXIMA 30 NUDOS MARINOS. PERFECTO ESTADO. PRECIO= 75.000 Ptas.

96 538 58 39
96 539 31 88
 (Preguntar por Juanito)

EMPRESA EXPORTACIÓN CALZADO FINO SEÑORA CALIDAD ALTA

NECESITA

CONTABLE

IMPRESINDIBLE TENGA EXPERIENCIA EN CONTABILIDAD MANUAL Y POR ORDENADOR

FACTURACIÓN POR ORDENADOR

GESTIÓN DE PRODUCCIÓN

CONOCIMIENTOS DE INGLÉS

INTERESADOS ENVIAR AL APARTADO DE CALZADO O CALLE DOS

EMPRESA EXPORTACIÓN CALZADO FINO SEÑORA CALIDAD ALTA

NECESITA

ENCARGADO PARA SECCIÓN MONTADO

IMPRESINDIBLE CONOCIMIENTOS TODOS LOS PUESTOS DE TRABAJO

DOTES DE MANDO PARA HACERSE CARGO DE SECCIÓN

INTERESADOS DIRIGIRSE A: RAZÓN SOCIAL NEWDOLCISS, S.L. CALLE DOS DE MAYO, 71 - ELDA

CINE CERVANTES ☎ 96 538 10 41

2ª semana de la continuación del estreno.
Pases: 18'00, 20'15 y 22'30

TORRENTE, EL BRAZO TONTO DE LA LEY

por Santiago Segura

(N.R.M. 18 años)

CINE REX ☎ 96 538 04 30

Pases: 18'15, 20'30 y 22'45. **Gran estreno.**
Viernes, DÍA DEL ESPECTADOR. Entrada única: 350 Ptas.

LA CAJA CHINA

por Jeremy Irons y Gong Li

(N.R.M. 13 años)

CINE

"LA CAJA CHINA"

Nacionalidad: USA, 1998. Director: Wayne Wang. Intérpretes: Jeremy Irons, Gong Li, Maggie Cheung.

En Hong Kong, poco antes de producirse la anexión de la ciudad a China, un inglés recoge con su cámara de vídeo los cambios que se van produciendo en la gran urbe, a la vez que vive una compleja historia de amor con dos mujeres. Está fascinado por una joven, pero lleva mucho tiempo enamorado de la dueña de un karaoke, que a su vez vive atormentada por otra confusa relación sentimental.

"UN HOMBRE LOBO AMERICANO EN PARÍS"

Nacionalidad: USA, 1997. Director: Anthony Waller. Intérpretes: Tom Everett, Julie Delpy, Vin- ce Vieluf.

Tres jóvenes americanos llegan a París en busca de aventuras. Uno de ellos conoce a una joven cuando ésta intentaba arrojarse desde lo alto de la torre Eiffel. Esta historia, que parecía que iba a dar pie a una película lacrimógena, se convierte en una pesadilla cuando la joven conduce a los tres amigos a un mundo de terror. Y es que la joven, con sus semejantes, se convierten las noches de luna llena en engendros del mal.

"ARMAGEDDON"

Nacionalidad: USA, 1998. Director: Michael Bay. Intérpretes: Bruce Willis, Billy Bob Thornton, Liv Tyler.

Se trata de una de las últimas muestras, en plan de gran superproducción, del cine de catástrofes americano. La humanidad vive angustiada lo que parece va a ser el fin del mundo. Una tropa de rudos y abnegados especialistas en prospecciones petrolíferas tratarán de salvar al mundo de la llegada de un asteroide, de tres millones de toneladas, que se aproxima amenazando a acabar con la vida en el planeta Tierra.

"PERDIDOS EN EL ESPACIO"

Nacionalidad: USA, 1998. Director: Stephen Hockins. Intérpretes: Gary Oldman, William Hurt y Matt LeBlanc.

El planeta Tierra está al borde del desastre ecológico y a familia Robinson, formada por un profesor, su esposa y tres hijos es seleccionada para colonizar el espacio exterior. Pero la misión será sabotada por un malvado científico quedando a la deriva en el espacio.

COLUMNA JÓNICA

GASTRONOMÍA EXTRAVAGANTE

Tuvimos un amigo que tomaba el café con aceitunas rellenas. Pero esto es "peccata minuta" si lo comparamos con las extravagancias y rarezas gastronómicas que se estilan por el mundo. El hombre se lo come todo. Como dice Arguñano, el cocinero de la tele, "todo lo que corre, nada o vuela, a la cazuela". Desde la más remota antigüedad hasta nuestros días se ha considerado en unos lugares manjar delicioso lo que en otros era tenido por bazofia repugnante. Y es que en esto de la comida hay gustos para todos.

En la Roma antigua no era raro el consumo de ratones de campo, entre los que los recién nacidos, aderezados con salsa de miel, constituían una auténtica golosina.

Los griegos de Pericles consumían habitualmente carne de asno, que era muy apreciada, lo que no debe extrañarnos, ya que durante la Guerra Civil también se consumió en España.

Desde siempre, los árabes se han comido los camellos, un animal que no tiene desperdicio y por el que algunos sienten especial predilección.

Los esquimales se comen crudo el hígado de las ballenas, lo que satisface su necesidad de aportes vitamínicos al organismo. Todos el mundo sabe que las aletas de tiburón, los nidos de golondrinas y las lombrices de tierra son manjares típicos de la cocina china, que ahora tenemos a nuestro alcance con la proliferación de estos restaurantes. En cambio, estos orientales parece que detestan nuestros quesos, especialmente los de pasta fermentada, tipo Roquefort, Cabrales, Gorgonzola, etc., que a nosotros nos parecen exquisitos.

En Japón, además de pescado crudo --que también se consume ya en Occidente-- hay quien se come un cuervo asado o se bebe, como delicioso licor, la sangre de una serpiente.

En Marruecos se tragan los saltamontes y en Australia las mariposas y los canguros, mientras que los lapones mezclan en sus comidas cortezas de árbol y otros pueblos comen arcilla.

Durante las dos guerras mundiales, algunos desaprensivos fabricaban el pan mezclando la harina con serrín, lo que provocaría más de un dolor de tripa. En un libro de cocina de 1871 se recomienda la carne de gato, la de perro y la de rata.

Una carne hasta ahora despreciada (por ser muy dura) pero que ya se encuentra en los mercados europeos es la de avestruz, animal del que ya existen granjas o criaderos destinados al consumo humano.

Pero la verdad es que poco debiéramos extrañarnos nosotros de todas estas extravagancias culinarias. Nosotros somos habituales comedores de morcillas, caracoles, ancas de rana, cangrejos y hasta lagartos, y esto también es posible que les parezca raro a los habitantes de otras latitudes. Y es que, como ya antes hemos dicho, el hombre se lo come todo. Con decir que Charlot se comió hasta un par de botas...

HEREJE

PLAZA 1

Estreno simultáneo en toda España de la sensacional película de acción

"ARMAGEDDON"

Con Bruce Willis y Billy Bob Thornton. Dirigida por Michael Bay

Pases: 5.45, 8.15 y 10.30 noche

De viernes 17 a domingo 19

PLAZA 2

Gran estreno del thriller

"UN HOMBRE LOBO AMERICANO EN PARÍS"

con Tom Everett Scott y Julie Delpy. Dirigida por Anthony Waller

Pases: 6.00, 8.15 y 10.30 noche

De viernes 17 a domingo 19

PLAZA 3

Continúa el éxito de la divertidísima comedia

"MISTER MAGOO"

por Leslie Nielsen y dirigida por Stanley Tong. Pases: 6.00 y 8.15 tarde

(Todos los públicos)

Segunda semana de éxito de

"UNA RUBIA AUTÉNTICA"

con Daryl Hannah y Matthew Modine

Único pase: 10.30 noche

(N.R.M. 13 años)

De viernes 17 a domingo 19

PRECIO LOCALIDAD: 550 Ptas. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR: 350 Ptas.

VENTA

PISO JUNTO A AVDA. DE RONDA, 127 m², ENTRESUELO, 3 DORMITORIOS, SALA DE ESTAR, SALÓN-COMEDOR, COCINA REFORMADA, CARPINTERÍA INTERIOR DE ROBLE, COMPLETAMENTE REFORMADO

Tif. 96 698 04 96

GRACIAS,

SAN JUDAS

TADEO

A.G.P.

SE OFRECE

LICENCIADO EN CIENCIAS ECONÓMICAS Y MASTER EN COMERCIO INTERNACIONAL. Para trabajo adecuado.

Telfs. 96 538 42 54
96 526 24 91

2110

LENCERÍA Y CORSETERÍA

LIQUIDACIÓN POR JUBILACIÓN SE TRASPASA O SE ALQUILA C/. REINA VICTORIA, N° 42

Teléf. 96 539 84 05

2110/12

SE ALQUILA LOCAL COMERCIAL

DE UNOS 125 METROS CUADRADOS EN LA CALLE NUEVA (FRENTE AL CASINO ELDENSE) 60.000 Pesetas/mes

Telf. 965 394 565

2098/...

cine lis ESTRENO



(Todos los públicos)

PASES: 17.30, 20.00 y 22.30

LOS VIERNES, día del espectador, butaca: 350 ptas.

SE HACEN REFORMAS

DE CUARTOS DE BAÑO Y COCINAS, TAMBIÉN TRABAJOS DE FONTANERÍA Y ARREGLO DE GOTERAS

Teléf. 96 539 63 02

2073

GRACIAS, ESPIRITU SANTO

POR UN FAVOR RECIBIDO

P.E.N.

La II Edición de los Premios Model, de Petrer, constituyó un gran éxito

- Paco León fue el ganador absoluto de este certamen dedicado a los bolsos



Paco León fue el ganador del primer premio del certamen Premios Model. En la foto aparece mostrando el bolso "Eclipse", que le valió el premio y el trofeo recibido (Foto CRUCES-ERNES).

En la noche del pasado viernes, día 10, el Parque "9 de Octubre" de la vecina Petrer fue el escenario elegido para un acontecimiento extraordinario: la entrega de los Premios "MODEL", dedicados a galardonar a los diseñadores de bolsos más destacados.

La presentación del acto corrió a cargo de los presentadores de T.V. Ximo Rovira y Lidia Lozano, actuando como Madrina la Miss España 1989, Raquel Revuelta, e iniciándose el espectáculo con la actuación del ballet de Mercedes Morata.

En un magnífico ambiente de fiesta se llevó a efecto la entrega de los premios, que han venido a recaer al completo en diseñadores petrerenses. Así, Paco León recibió de manos de Raquel Revuelta el primer premio del certamen, dotado con medio millón de pesetas, por un bolso llamado "Eclipse". El premio a la creación más comercial recayó en el bolso titulado "Noche de Verano", de Begoña Maestre Cano, dotado con 200.000 pesetas. Y, finalmente, Manuel Moll Maestre recibió el premio a la mejor creación de un diseñador de Petrer. En cuanto al premio dedicado a los diseñadores noveles (menores de 25 años), el mismo fue declarado desierto, al no alcanzar los aspirantes el suficiente nivel de calidad a juicio del jurado.

El concejal de Desarrollo Económico, Jesús Maestro, cuyo de-

partamento ha sido el principal promotor y organizador del certamen, anunció en el acto la creación de un Museo de Bolsos Famosos, que se inauguraba con la entrega de un pequeño bolso por parte de la madrina Raquel Revuelta y manifestó que, para ediciones sucesivas, se procurará la integración en el concurso de otros sectores de la marroquinería, así como dar al mismo una proyección internacional, que sirva para promocionar el bolso petrerense a través de estos Premios Model.

SE ALQUILA PISO

En c/. San Crispín.
A personal de temporada.
Telf. **96 538 71 69**
(de 2 a 4 tarde y de 21.30 a 1 d la madrugada)
y **96 538 70 98**
2112 (mediodía o noche)

VENDO PISO

DE 120 m². FRENTE AL MERCADO DE SAN FRANCISCO DE SALES.
3.850.000 Ptas.

Telf. **96 538 55 55**
2112/13

SE OFRECE CHICO

CON CARNET DE CONDUCIR PARA REPARTO O TRABAJO SIMILAR

Teléf. **96 538 20 31**

MODIFICADAS LAS ÚLTIMAS DISPOSICIONES SOBRE RECETAS PARA LOS DIABÉTICOS

En este número del 2 de julio actual dábamos cuenta de unas nuevas normas establecidas por la Consellería de Sanidad para el suministro de tiras reactivas destinadas a la medición del azúcar en sangre por aquellos enfermos de diabetes que poseen un aparato medidor con el que se controlan personalmente las cifras de glucemia.

Dichas normas han sido parcialmente modificadas. Sólo se exigirá la receta expedida por un endocrinólogo en aquellos casos en que el enfermo, por sus especiales características, precise un gran consumo de las citadas tiras reactivas, expresándose en las recetas la cantidad de ellas necesaria para tres meses. Todos los demás pacientes seguirán obteniendo tales tiras con las recetas firmadas por el médico de cabecera, y visados por la inspección como se venía haciendo anteriormente.

Presentación de cargos Falleros para 1998 de la Falla Fraternidad

En el salón de actos de la Casa de Cultura tendrá lugar mañana viernes, día 17, a las 21 horas, el acto de presentación de los cargos falleros para el año actual de la Falla Fraternidad, que cumple sus 40 años de presencia en la fiesta fallera.

El acto consistirá además en un homenaje a todos los presidentes y falleras mayores e infantiles de los citados cuarenta años y ofrecerá a los asistentes variadas actuaciones artísticas.

EL AYUNTAMIENTO DE PETRER CONCEDIÓ LA MEDALLA DE ORO DE LA VILLA AL REY JUAN CARLOS I

En un pleno extraordinario celebrado por el Ayuntamiento petrerense el pasado jueves día 9, se aprobó por unanimidad conceder a Su Majestad el Rey Juan Carlos I la Medalla de Oro de la población, al cumplirse los 25 años de la inauguración de la nueva Casa Consistorial, acto que fue presidido en su día por el Jefe del Estado.

Una vez confeccionada la citada medalla, el Ayuntamiento de Petrer se pondrá en contacto con la Casa Real para fijar la posible fecha de una visita al Rey de la Corporación municipal de la vecina villa, con el fin de efectuar la entrega de la Medalla personalmente. Además de los veintinueve componentes del Ayuntamiento, viajarán a Madrid representantes de los sectores y asociaciones más destacados de la vida petrerense.

SE VENDE

HABITACIÓN CLÁSICA DE MATRIMONIO (COMPLETA, SIN USAR) - 3 MESAS DE CRISTAL (RINCÓN, CENTRO, TV) - COMEDOR BOISERIE CON MESA, CLÁSICO, EN RAÍZ, SIN USAR

Telf. **96 539 42 33**
2112 (Llamar en horas de comidas)

VENTA

PISO en Petrer frente al Polideportivo, 119 m², 4 dormitorios, 2 baños completos, cocina con galería, da a dos calles, en perfectas condiciones
5.000.000 Ptas.

Telf.: **96 698 04 96**

ATENCIÓN

PRÓXIMO CURSO DE MASAJE
MATRÍCULAS ABIERTAS, PLAZAS LIMITADAS
INTERESADOS/AS LLAMAR AL:

Tlf.: **96 537 78 03**
2111/4

SE ALQUILAN EN ELDA

PISOS: AMUEBLADOS Y SIN AMUEBLAR

LOCALES: FÁBRICA Y OFICINAS
CON FUERZA MOTRIZ

Teléfonos: **96 520 77 38**

96 592 92 22

Móvil: **989 62 94 95 - 929 76 84 24**



SMOKENDTM

• DEJE DE FUMAR AHORA •

Con 3 sesiones de 20 minutos. 3 días consecutivos

¡RESULTADO ASEGURADO!

¡1 AÑO DE GARANTÍA! • SIN EFECTOS SECUNDARIOS • NO PROVOCA AUMENTO DE PESO • SENCILLO Y SIN DOLOR • SIN MEDICAMENTOS

Acaba con el estado de dependencia

8 AÑOS DE EXPERIENCIA EN EUROPA

C/. María Guerrero, 7 entlo. - Telf. **965 387 013 - ELDA**

Oscar Mingorance, de Granada, ganador del "III Certamen de la Canción Española", en Petrer

El Parque "9 de octubre" de Petrer fue el espléndido marco para esta tercera edición del Certamen de la Canción Española, organizada por la Asociación y Peña Cultural "Amigos de la Copla", con la colaboración de la Concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Petrer y en el que participaron los ocho cantantes aficionados que fueron seleccionados previamente en junio último.

El triunfador del Certamen fue el granadino Oscar Mingorance, profesor de canto, que se mostró satisfichísimo y muy emocionado por la obtención de este triunfo y por las aclamaciones y aplausos del numeroso público.

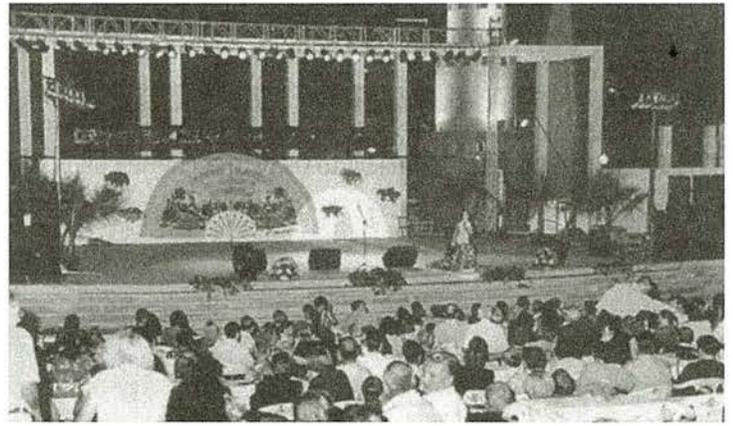
El segundo premio fue para Isabel María Rico, de Córdoba, que cuenta con 12 años de edad solamente y que supo meterse al público en el bolsillo con su arte y su gracia, y el tercer premio fue concedido a Rocío Montero, de Málaga, muy aplaudida por los asistentes.

Amenizó el espectáculo la intervención, fuera de concurso, del Coro Rociero "Nuestra Señora del Realejo" (Granada) y efectuaron la presentación de los concursantes la cantante Diana Navarro y Juan Manuel Martínez, locutor radiofónico y ex presiden-

te de la Peña "Amigos de la Copla", haciendo agradable al público el desarrollo de este acto a pesar de su duración de más de cinco horas.

Como el año anterior, también en esta edición se concedió un premio especial a la labor difusora de la copla y la canción española, que fue otorgado a la Comparsa de Contrabandistas de Elda, por su constante promoción de la canción andaluza y española en sus actos y desfiles.

El rotundo éxito de esta III edición habrá complacido grandemente a la Asociación organizadora, estimulándola a superar, si ello es posible, lo realizado en ella mejorando aún más la celebración de la del próximo año.



Magnífico aspecto que ofrecía el escenario del III Certamen de la Canción Española en Petrer (Foto AVILÉS).

LATÍN, LENGUA Y LITERATURA

CLASES INDIVIDUALES A CARGO DE LICENCIADO

TLF. 96 538 87 02

CENTRO VETERINARIO

COLON

C/. Colón (frente al Ayuntamiento)

Tel. 965 391 950 - ELDA

CIRUGÍA
RAYOS X - LABORATORIO - PELUQUERÍA
(Servicio de recogida a domicilio)

SEMANARIO



Pi y Margall, 1 - 1.º

Teléfono y Fax

96 538 02 12

Dr. ENRIQUE SCHIEFENBUSCH MUNNE

MÉDICO ESPECIALISTA EN

UROLOGÍA - ANDROLOGÍA - MEDICINA SEXOLÓGICA

Enfermedades de la próstata, fimosis y vasectomías. Esterilidad, incontinencia de orina en la mujer, impotencia, eyaculación precoz.

Consulta previa cita

Plaza Mayor, 12 - Esc. Com. 2 Entlo. A

Tel. 965 396 277 - 939 66 80 70

1935

AIRE ACONDICIONADO

teclima, s.l.®

OFICINAS-EXPOSICIÓN

PLAZA MAYOR, 9 ELDA ☎ 965 381 767



DAIKIN

AIRE ACONDICIONADO-BOMBA DE CALOR